- 31. And whoever among you remains obedient towards Allah and His Noble Messenger and does good deeds We shall give her double the reward of others, and have kept prepared for her an honourable sustenance.
- 32. O the wives of the Prophet! You are not like any other women if you really fear Allah, do not speak softly lest the one in whose heart is a disease have any inclination, and speak fairly.
- 33. And remain in your houses and do not unveil yourselves like the unveiling prevalent in the times of ignorance, and keep the prayer established, and pay the charity, and obey Allah and His Noble Messenger; Allah only wills to remove all impurity from you, O the People of the Household, and by cleansing you make you utterly pure. (\*The Holy Prophet's household.)
- 34. And remember what is recited in your houses, from Allah's verses and wisdom\*; indeed Allah knows the minutest things, is All Aware. (The Holy Qur'an and the sayings-hadith of the Holy Prophet.)
- 35. Indeed the Muslim men and the Muslim women, and the believing men and the believing women, and the obedient men

﴿ وَمَن يَقَنُّتْ مِنكُنَّ لِلَّهِ وَرَسُولِهِ ـ وَتَعْمَلُ صَلِحًا نُّوَّتِهَا أَجْرِهَا مَرَّتَيْنِ وَأَعْتَدْنَا لَهَ ارِزْقًا كَرِيمًا اللهُ يَنِسَاءَ ٱلنَّبِيّ لَسْتُنَّ كَأَحَدِ مِّنَ ٱلِنِّسَآءِ ۚ إِن ٱتَّقَيْتُنَّ فَلَا تَخْضَعْنَ بِٱلْقَوْلِ فَيَطْمَعَ ٱلَّذِي فِي قَلْبِهِ ـ مَرَضٌ وَقُلْنَ قَوْلًا مَّعْرُوفًا ٣ وَقَرْنَ فِي بُيُوتِكُنَّ وَلَا تَبَرَّجْ لَ تَبَرُّجُ الْجَبِهِلِيَّةِ ٱلْأُولِيِّ وَأَقِمْنَ ٱلصَّلَوْةَ وَءَاتِينَ ٱلزَّكَوْةَ وَأَطِعْنَ ٱللَّهَ وَرَسُولُهُ ۚ إِنَّمَا يُرِيدُ ٱللَّهُ لِيُذْهِبَ عَنكُمُ ٱلرِّجْسَ أَهْلَ ٱلْبَيْتِ وَيُطَهِّرُكُرُ تَطْهِيرًا ﴿ اللهِ وَاذَكُرُبَ مَا يُتَلَىٰ فِي بُيُورِكُنَّ مَنْ ءَايَنتِٱللَّهِ وَٱلْحِكَمَةَ إِنَّ ٱللَّهَ كَانَ لَطِيفًا خَبِيرًا اللَّهُ إِنَّ ٱلْمُسْلِمِينِ وَٱلْمُسْلِمَاتِ وَٱلْمُؤْمِنِينِ وَٱلْمُؤْمِنَاتِ وَٱلْقَنِينِينَ وَٱلْقَنِينَاتِ وَٱلصَّدِقِينَ وَٱلصَّدِقَاتِ وَٱلصَّدِينَ وَٱلصَّابِرَتِ وَٱلْخَاشِعِينَ وَٱلْخَاشِعَاتِ وَٱلْمُتَصَدِّقِينَ وَٱلْمُتَصَدِّقَاتِ وَٱلصَّنَيمِينَ وَٱلصَّنِيمَاتِ وَٱلْحَكَفِظِينَ فُرُوجَهُمْ وَٱلْحَافِظَتِ وَٱلذَّكِرِينَ ٱللَّهَ كَثِيرًا وَٱلذَّكِرَتِ أَعَدَّ ٱللَّهُ لَهُم مَّغْفِرَةً وَأَجْرًا عَظِيمًا اللَّهُ لَهُم مَّغْفِرَةً وَأَجْرًا عَظِيمًا

and the obedient women, and the truthful men and the truthful women, and the patient men and the patient women, and the humble men and the humble women, and the charitable men and the charitable women, and the fasting men and the fasting women, and the men who guard their chastity and the women who guard their chastity, and the men who profusely remember Allah and the women who profusely remember Allah – for all of them, Allah has kept prepared forgiveness and an immense reward.

- 36. And no Muslim man or woman has any right in the affair, when Allah and His Noble Messenger have decreed a command regarding it; and whoever does not obey the command of Allah and His Noble Messenger, has indeed clearly gone very astray.
- 37. And O dear Prophet, remember when you said to him upon whom Allah has bestowed favour and you had bestowed favour, "Keep your wife with you, and fear Allah", and you kept in your heart what Allah willed to make known, and you feared criticism from the people; and Allah has more right that you should fear Him; so when Zaid became unconcerned with her, We gave her to you in marriage, so that there may be no sin upon believers in respect of the wives of their adopted sons when they have become unconcerned with them; and the command of Allah must be carried out.
- 38. There is no blame upon the Prophet regarding the matter that Allah has decreed for him; it has been Allah's tradition in those who passed before; and the command of Allah is a certain destiny.
- 39. Those who deliver the messages of Allah and fear Him, and do not fear anyone except Allah; and Allah is Sufficient to take account.
- 40. Muhammad (peace and blessings be upon him) is not the father of any man among you but he is the Noble Messenger of Allah and the Last of the Prophets \*; and Allah knows all things. (\* Prophet Muhammad peace and blessings be upon him is the Last Prophet. There can be no new Prophet after him).
- 41. O People who Believe! Remember Allah profusely.
- 42. And proclaim His Purity, morning and evening.
- 43. It is He Who sends blessings upon you \*, and so do His angels, so that He may bring you out from darkness into light; and He is Most Merciful upon the Muslims. (\* *Upon the companions of the Holy Prophet*).

وَمَا كَانَ لِمُؤْمِنِ وَلَا مُؤْمِنَةٍ لِذَا قَضَى ٱللَّهُ وَرَسُولُهُۥ أَمْرًا أَن يَكُونَ هُمُ ٱلْخِيرَةُ مِنْ أَمْرِهِمْ وَمَن يَعْصِ ٱللَّهَ وَرَسُولُهُ.فَقَدْ ضَلَّ ضَلَالًا مُّبِينًا (٣) وَإِذْ تَقُولُ لِلَّذِي أَنْعَمَ ٱللَّهُ عَلَيْهِ وَأَنْعَمْتَ عَلَيْهِ أَمْسِكَ عَلَيْكَ زَوْجَكَ وَأَتِّى ٱللَّهَ وَتُخْفِى فِي نَفْسِكَ مَا ٱللَّهُ مُبْدِيهِ وَتَخَشَّى ٱلنَّاسَ وَٱللَّهُ أَحَقُّ أَن تَخَشَلْهُ فَلَمَّا قَضَى زَيْدٌ مِّنْهَا وَطَرًا زَوَّجْنَكُهَا لِكُيُّ لَا يَكُونَ عَلَى ٱلْمُؤْمِنِينَ حَرَجٌ فِي أَزُوجِ أَدْعِيَآيِهِمَ إِذَا قَضَوْا مِنْهُنَّ وَطُراً وَكَاكَ أَمْرُ ٱللَّهِ مَفْعُولًا اللهُ مَّا كَانَ عَلَى ٱلنِّبِيّ مِنْ حَرَجٍ فِيمَافَرَضَ ٱللَّهُ لَهُ مِنْ عَلَى ٱللَّهِ فِي ٱلَّذِينَ خَلَوْاْ مِن قَبْلٌ وَكَانَ أَمُّرُ إِللَّهِ قَدَرًا مَّقَدُورًا ﴿٣﴾ ٱلَّذِينَ يُبَيِّغُونَ رِسَلَاتِ ٱللَّهِ وَيَغْشُونَهُ وَلَا يَخْشُونَ أَحَدًا إِلَّا ٱللَّهُ وَكَهٰى بِٱللَّهِ حَسِيبًا (٣٠) مَّا كَانَ مُحَمَّدُ أَبَّا أَحَدِمِّن رِّجَالِكُمْ وَلَكِن رَّسُولَ ٱللَّهِ وَخَاتَمَ ٱلنَّبَيِّ نَ ۗ وَكَانَ ٱللَّهُ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمًا ﴿ اللهِ اللهِ عَلِيمًا ﴿ ا يَنَأَتُهَا ٱلَّذِينَ ءَامَنُواْ ٱذَكُرُواْ ٱللَّهَ ذِكْرًا كَثِيرًا (١١) وَسَبِّحُوهُ أَكُرُواْ وَأَصِيلًا اللَّهِ هُوَ ٱلَّذِي يُصَلِّي عَلَيْكُمْ وَمَلَآيٍكُتُهُ. لِيُخْرِجَكُمْ مِّنَ ٱلظُّلُمُنتِ إِلَى ٱلنُّورُ وَكَانَ بِٱلْمُؤْمِنِينَ رَحِيمًا اللَّهُ عَنِينَ رَحِيمًا اللَّهُ

- 44. For them the salutation upon their meeting \* is "Peace"; and an honourable reward is kept prepared for them. (\* Upon death / while entering Paradise / meeting with Allah).
- 45. O Herald of the Hidden! We have indeed sent you as an observing present witness and a Herald of glad tidings and warning.
- 46. And as a caller towards Allah, by His command, and as a sun that enlightens. (*The Holy Prophet is a light from Allah.*)
- 47. And give glad tidings to the believers that for them is Allah's extreme munificence.
- 48. And do not please the disbelievers and the hypocrites, and overlook the pain they cause and rely upon Allah; and Allah suffices as a Trustee.
- 49. O People who Believe! If you marry Muslim women and divorce them without having touched them, so for you there is no waiting period for the women, which you may count; therefore give them some benefit and release them with a proper release.
- 50. O Herald of the Hidden! We have indeed made lawful for you the wives to whom you have paid their bridal money, and the bondwomen you possess whom Allah gave you as war booty, and the daughters

يَحِيُّتُهُمْ يَوْمَ يَلْقُونَهُ وَسَلَمُ وَأَعَدُّ لَهُمْ أَجْرًا كُرِيمًا ١٠٠ يَكَأَيُّهَا ٱلنَّبِيُّ إِنَّا أَرْسَلْنَكَ شَلِهِ دَاوَهُبَشِّرًا وَنَدِيرًا ١٠٠٠ وَدَاعِيًّا إِلَى ٱللَّهِ بِإِذْ نِهِ وَسِرَاجَا مُّنِيرًا ﴿ وَبَشِّرِٱلْمُؤْمِنِينَ بِأَنَّاكُمُ مِّنَ ٱللَّهِ فَضَلَا كَبِيرًا اللَّهُ وَلَا نُطِعِ ٱلْكَنفِرِينَ وَٱلْمُنَافِقِينَ وَدَعْ أَذَكُهُمْ وَتُوكَّلُ عَلَى ٱللَّهِ وَكَفَى بِٱللَّهِ وَكَفَى بِأَللَّهِ وَكِيلًا ﴿ يَكَأَتُّهَا ٱلَّذِينَ ءَامَنُوٓاْ إِذَا نَكَحَتُمُ ٱلْمُؤْمِنَتِ ثُمَّ طَلَّقَتُمُوهُنَّ مِن قِبْلِ أَن تَمَشُّوهُ ﴾ فَمَا لَكُمْ عَلَيْهِنَّ مِنْ عِدَّةٍ تَعَنْذُونَهَا ۖ فَمَيِّعُوهُنَّ وَسَرِّحُوهُنَّ سَرَاحًاجَمِيلًا ﴿ ثَا يَكَأَيُّهَا ٱلنَّبَيُّ إِنَّا أَحْلَلْنَا لَكَ أَزُوكِجَكَ الَّذِي ءَانَيْتَ أُجُورَهُنَ وَمَا مَلَكَتْ يَمِينُكُ مِمَّا أَفَاءَ ٱللَّهُ عَلَيْكَ وَبَنَاتِ عَمِّكَ وَبَنَاتِ عَمَّلِيْكَ وَبَنَاتِ خَالِكَ وَبَنَاتِ خَلَائِكَ ٱلَّتِي هَاجَرْنَ مَعَكَ وَٱمْرَأَةُ مُّؤْمِنَةً إِن وَهَبَتْ نَفْسَهَا لِلنَّبِيِّ إِنْ أَرَادَ ٱلنِّبِيُّ أَن يَسْتَنكِكُمُا خَالِصَةً لَّكَ مِن دُونِ ٱلْمُؤْمِنِينُّ قَدْ عَلِمْكَ مَا فَرَضْنَا عَلَيْهِمْ فِي أَزْوَجِهِمْ وَمَا مَلَكَتْ أَيْمَنُهُمْ لِكَيْلًا يَكُونَ عَلَيْكَ حَرَجٌ وَكَابَ ٱللَّهُ عَفُورًا رَّحِيمًا ١٠٠٠

of your paternal uncles, and the daughters of your paternal aunts, and the daughters of your maternal uncles, and the daughters of your maternal aunts, those who migrated with you; and the believing woman if she gifts her life to the Prophet, if the Prophet desires to take her in marriage; this is exclusively for you, not for your followers; We indeed know what We have enjoined upon the Muslims concerning their wives and the bondwomen they possess – this exclusivity for you is so that you may not have constraints; and Allah is Oft Forgiving, Most Merciful.

- 51. Put back in the order whom you wish among them and give your proximity to whomever you wish; and if you incline towards one whom you had set aside, there is no sin upon you in it; this command is closer to their eyes remaining soothed and not grieving, and all of them remaining happy with whatever you give them; and Allah knows what is in the hearts of you all; and Allah is All Knowing, Most Forbearing.
- 52. Other women are not permitted for you after these, nor that you change them for other wives even if their beauty pleases you except the bondwomen whom you possess; and Allah is the Guardian over all things.
- 53. O People who Believe! Do not enter the houses of the Prophet permission, as when called for a meal but not to linger around waiting for it - and if you are invited then certainly present yourself and when you have eaten, disperse – not staying around delighting in conversation; indeed that was causing harassment to the Prophet, and he was having regard for you; and Allah does not shy in proclaiming the truth; and when you ask the wives of the Prophet for anything to use, ask for it from behind a curtain; this is purer for your hearts and

الله تُرْجى مَن تَشَاءُ مِنْهُنَّ وَتُعْوِى إِلَيْكَ مَن تَشَاءً وَمَن الْبُغَيْتَ مِمَّنْ عَزَلْتَ فَلَاجُنَاحَ عَلَيْكَ ۚ ذَٰ لِكَ أَدۡ فَىۤ أَن تَقَرَّأُعۡيُ نَهُنَّ وَلَا يَعۡزَبُ وَيَرْضَا يُن بِمآ ءانَيۡتَهُنَّ كُلُّهُنَّ وَٱللَّهُ يَعۡلَمُ مَافِى قُلُوبِكُمْ وَكَانَ ٱللَّهُ عَلِيمًا عَلِيمًا ﴿ اللَّهِ لَا يَعِلُّ لَكَ ٱلنِسَآءُ مِنْ بَعْدُ وَلَا أَن تَبَدَّلَ بِهِنَّ مِنْ أَزْوَجٍ وَلَوْ أَعْجَبَكَ حُسنَ نُهُنَّ إِلَّا مَاملَكَتْ يَمِينُكُّ وَكَانَ ٱللَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ رَّقِيبًا (٥٠) يَنَأَيُّهَا ٱلَّذِينَ ءَامَنُواْ لَا نَدْ خُلُواْ بِيُوتَ ٱلنَّبِيّ إِلَّا أَن يُؤْذَكَ لَكُمُ إِلَى طَعَامِ عَيْرَ نَظِرِينَ إِنَكُ وَلَكِكِنَ إِذَا دُعِيتُمْ فَأَدْخُلُواْ فَإِذَا طَعِمْتُمْ فَأَنتَشِرُواْ وَلَا مُسْتَغْنِسِينَ لِحَدِيثِ إِنَّ ذَلِكُمْ كَانَ يُؤْذِي ٱلنَّبِيَّ فَيَسْتَحْيِ مِنكُمٌّ وَٱللَّهُ لَا يَسْتَحْي مِنَ ٱلْحَقِّ وَإِذَا سَأَلْتُمُوهُنَّ مَتَعًا فَسَّكُوهُنَّ مِن وَرَآءِ حِجَابٍ ذَالِكُمْ أَطْهَرُ لِقُلُوبِكُمْ وَقُلُوبِهِنَّ وَمَأَكَات لَكُمْ أَن تُؤَذُواْ رَسُولَ اللَّهِ وَلآ أَن تَنكِحُواْ أَزُونِكُهُ مِنْ بَعْدِهِ عَلْمِدًا إِنَّ ذَالِكُمْ كَانَ عِندَ ٱللَّهِ عَظِيمًا ﴿ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّ تُبْدُواْشَيْعًا أَوْتُخَفُّوهُ فَإِنَّ أَللَّهَ كَاكِ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمًا ١٠٠

for their hearts; and you have no right to trouble the Noble Messenger of Allah, nor ever marry any of his wives after him; indeed that is a very severe matter in the sight of Allah. (To honour the Holy Prophet – peace and blessings be upon him – is part of faith. To disrespect him is blasphemy.)

54. Whether you disclose a thing or keep it hidden – then indeed Allah knows all things.

- 55. There is no sin upon your wives in (dealing with) their fathers, or their sons, or their brothers, or their brothers' sons, or their sisters' sons or women of their own religion, or their bondwomen; and O women, keep fearing Allah; indeed all things are present in front of Allah.
- 56. Indeed Allah and His angels send blessings on the Prophet; O People who Believe! Send blessings and abundant salutations upon him. (Everlasting peace and unlimited blessings be upon the Holy Prophet Muhammad.)
- 57. Indeed those who trouble Allah and His Noble Messenger upon them is Allah's curse in the world and in the Hereafter, and Allah has kept prepared a disgraceful punishment for them. (To disrespect / trouble the Holy Prophet peace and blessings be upon him is blasphemy.)
- 58. And those who unnecessarily harass Muslim men and women, have burdened themselves with slander and open sin.
- 59. O Prophet! Command your wives and your daughters and the women of the Muslims to cover their faces with a part of their cloaks; this is closer to their being recognised and not being harassed; and Allah is Oft Forgiving, Most Merciful. (It is incumbent upon women to cover themselves properly.)

لَّاجُنَاحَ عَلَمْنَ فِي ءَابَآمِهِنَّ وَلِآ أَبْنَآبِهِنَّ وَلَآ إِخْوَنِهِنَّ وَلَآ إِنْنَآهِ إِخْوَا بِهِنَّ وَلِا آَتِنَآ إِ أَخُواتِهِنَّ وَلَا نِسَآ بِهِنَّ وَلَا مَا مَلَكَتْ أَيْمَنْهُنَّ وَأَتَّقِينَ ٱللَّهَ إِنَّ ٱللَّهَ إِنَّ ٱللَّهَ كَاكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ شَهِيدًا انَّ اللَّهَ وَمَلَيَ حَتُهُ. يُصَلُّونَ عَلَى ٱلنَّبِيِّ يَتَأَيُّهَا ٱلَّذِينَ ءَامَنُواْ صَلُّواْ عَلَيْهِ وَسَلِّمُواْ تَسْلِيمًا ١٠٠ إِنَّ ٱلَّذِينَ يُؤَذُونَ اللَّهَ وَرَسُولَهُ وَلَعَنَّهُمُ أَلَّهُ فِي ٱلدُّنْيَا وَٱلْآخِرَةِ وَأَعَدُّ لَهُمْ عَذَابًا مُّهينًا ﴿ وَاللَّذِينَ يُؤَذُونَ الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنِينَ بِغَيْرِ مَا ٱكْ تَسَبُّواْ فَقَدِ ٱحْتَمَالُواْ بُهْتَنَا وَإِثْمَا مُبِينًا (٥٠) يَتَأَيُّهَا ٱلنَّدِيُّ قُل لِلْأَزْوَجِكَ وَبَنانِكَ وَنِسَآءِ ٱلْمُؤْمِنِينَ يُدْنِينَ عَلَيْهِنَّ مِن جَلَبِيبِهِنَّ ذَلِكَ أَدْنَىٰ أَن يُعْرَفَنَ فَلَا يُؤْذَيُّنَّ وَكَاك ٱللَّهُ عَنْهُورًا رَّحِيمًا ١٠٠٠ ﴿ لَيْنَ لَّمْ يَنَّهِ ٱلْمُنَافِقُونَ وَٱلَّذِينَ فِي قُلُوبِهِم مَّرَضٌ وَٱلْمُرْجِفُونِ فِي ٱلْمَدِينَةِ لَنُغَرِينَاكُ بهمَّ ثُمَّ لَا يُجَاوِرُونَكَ فِيهَ إَإِلَّا قَلِيلًا ﴿ مُلْعُونِينَ مُلْعُونِينَ أَيْنَمَا ثُقِفُواً أُخِذُواْ وَقُيَّـ لُواْ تَفْتِ لِلَّا ﴿ اللَّهُ اللَّهِ فِ ٱلَّذِينَ خَلُواْ مِن قَبْلُ وَكَن تَجَدَلِسُنَّةِ ٱللَّهِ تَبْدِيلًا ﴿ اللَّهِ مَا لِمُ اللَّهِ اللَّهِ اللَّ

- 60. If the hypocrites, and those in whose hearts is a disease, and the rumour mongers in Medinah do not desist, We shall then surely empower you against them, so then they will not remain your neighbours in Medinah except for a few days.
- 61. Accursed to be caught wherever found and to be slain thoroughly.
- 62. The tradition of Allah prevalent among those who passed away before; and you will never find the traditions of Allah changing.

- 63. People ask you regarding the Last Day; proclaim, "Its knowledge is only with Allah; and what do you know, the Last Day may really be near!"
- 64. Allah has indeed cursed the disbelievers, and has kept prepared for them a blazing fire.
- 65. In which they will remain forever; in it they will find neither a protector nor any supporter.
- 66. On the day when their faces will be overturned being roasted inside the fire, they will say, "Alas if only we had obeyed Allah and obeyed His Noble Messenger!"
- 67. And they will say, "Our Lord! We followed our chiefs and our elders so they misled us from the path!"
- 68. "Our Lord! Give them double the punishment of the fire and send upon them a mighty curse!"
- 69. O People who Believe! Do not be like the people who troubled Moosa so Allah freed him from the allegations they had uttered; and Moosa is honourable in the sight of Allah.
- 70. O People who Believe! Fear Allah, and speak rightly.
- 71. He will rectify your deeds for you and forgive you your sins; and whoever obeys Allah and His Noble Messenger, has indeed achieved a great success.
- 72. We indeed offered the trust to the heavens and the earth and the mountains, but they refused it and were afraid of it and man accepted it; indeed he is one who puts himself into hardship, is extremely unwise.
- 73. 73: In order that Allah may punish the hypocrite men, and the hypocrite women, and the polytheist men, and the polytheist women and accept the repentance of believing men and believing women; and Allah is Oft Forgiving, Most Merciful.

يَسَّْلُكَ ٱلنَّاسُ عَن ٱلسَّاعَةِ قُلَ إِنَّمَا عِلْمُهَا عِندَاللَّهِ وَمَا يُذْرِيكَ لَعَلَّ ٱلسَّاعَةَ تَكُونُ قَرِيبًا اللهِ إِنَّ ٱللَّهَ لَعَنَ ٱلْكَنِفِرِينَ وَأَعَدُّ لَهُمْ سَعِيرًا ﴿ اللَّهِ خَلِدِينَ فِيهَا أَبَدُأُ لَّا يَجِدُونَ وَلِيًّا وَلَا نَصِيرًا الله يَوْمَ تُقَلَّبُ وُجُوهُهُمْ فِ ٱلنَّارِ يَقُولُونَ يَكَيْتَنَا أَطَعَنَا ٱللَّهَ وَأَطَعْنَا ٱلرَّسُولَا ﴿ إِنَّ وَقَالُواْ رَبَّنَا ٓ إِنَّا ٱطَّعْنَا سَادَتَنَا وَكُبُرَاءَنَا فَأَضَلُّونَا ٱلسَّبِيلَا ﴿ ﴿ ثَنَّ أَءَاتِهِمْ ضِعْفَيْنِ مِنَ ٱلْعَذَابِ وَٱلْعَنْهُمْ لَعْنَاكِيدًا ١٠ يَتَأَيُّهَا ٱلَّذِينَ ءَامَنُوا لَاتَكُونُواْ كَالَّذِينَ ءَاذَوْا مُوسَىٰ فَبَرَّاهُ ٱللَّهُ مِمَّاقَا لُواْ وَكَانَ عِندَاللَّهِ وَجِيهَا اللَّهِ يَتَأَيُّهَا ٱلَّذِينَ ءَامَنُواْ ٱتَّقُواْ ٱللَّهَ وَقُولُواْ فَوْلَا سَدِيدًا ﴿ ﴾ يُصْلِحُ لَكُمْ أَعْمَاكُمْ وَيَغْفِرْلَكُمْ ذُنُوبَكُمْ وَمَن يُطِعِ ٱللَّهَ وَرَسُولَهُ فَقَدْ فَازَ فَوْزًا عَظِيمًا (٧) إِنَّا عَرَضْهَنَا ٱلْأُمَانَةَ عَلَى ٱلسَّمَوَتِ وَٱلْأَرْضِ وَٱلْجِهَالِ فَأَبَيْنِ أَن يَحْمِلْنَهَا وَأَشْفَقَنَ مِنْهَا وَحَمَلُهَا ٱلْإِنسَنَ اللَّهُ كَانَ ظَلُومًا جَهُولًا ١٠٠٠ لِيَعُذِّبَ ٱللَّهُ ٱلْمُنَفِقِينَ وَٱلْمُنَافِقَاتِ وَٱلْمُثْرِكِينَ وَٱلْمُثَرِكَتِ وَيَتُوبَ ٱللَّهُ عَلَى ٱلْمُؤْمِنِينَ وَٱلْمُؤْمِنَاتِ وَكَانَ ٱللَّهُ عَفُورًا رَّحِيمًا (٧٧)

#### Sabá (THE TRIBE OF SABA)

(Revealed at Mecca - contains 54 verses)

Allah - beginning with the name of - the Most Gracious, the Most Merciful

- 1. All praise is to Allah to Him only belongs all whatever is in the heavens and all whatever is in the earth and His is the praise in the Hereafter; and He is the Wise, the All Aware.
- 2. He knows all that goes into the earth and all that comes out of it, and all that descends from the skies and all that ascends into it; and only He is the Most Merciful, the Oft Forgiving.
- 3. And the disbelievers said, "The Last Day will never come upon us"; proclaim, "Surely yes, why not? By oath of my Lord, it will surely come upon you the All Knowing of the hidden; nothing is hidden from Him equal to an atom or less than it or greater in the heavens or in the earth, but it is in a clear Book."
- 4. So that He may reward those who believed and did good deeds; it is these for whom is forgiveness, and an honourable sustenance.
- 5. And those who strove in Our signs in order to defeat for them is a punishment from the severe painful punishments.

### شُولُولُةُ سُبُكُبُا

## ﴿ بِنَ مِاللَّهِ ٱلرَّحْمَٰنِ ٱلرَّحِيمِ

ٱلْحَمَدُ بِلَّهِ ٱلَّذِي لَهُ مَا فِي ٱلسَّمَوْتِ وَمَا فِي ٱلْأَرْضِ وَلَهُ ٱلْحَمَدُ فِي ٱلْآخِرَةِ وَهُو ٱلْحَكِيهُ ٱلْخَبِيرُ اللَّهِ يَعْلَمُ مَا يَلِجُ فِي ٱلْأَرْضِ وَمَا يَغْرُجُ مِنْهَا وَمَا يَنزِلُ مِنَ ٱلسَّهَاءَ وَمَا يَعْرُجُ فِهِأَ وَهُوَ ٱلرَّحِيمُ ٱلْغَفُورُ ( ) وَقَالَ ٱلَّذِينَ كَفَرُواْ لَا تَأْتِينَا ٱلسَّاعَةُ قُلْ بَكِيْ وَرَبِّي لَتَأْتِينَكُمْ عَلِمِ ٱلْغَيْبُ لَا يَعْزُبُ عَنْدُمِ ثَقَالُ ذَرَّةٍ فِي ٱلسَّمَوَاتِ وَلَا فِي ٱلْأَرْضِ وَلِآ أَصْغَـرُ مِن ذَلِكَ وَلَآ أَكُبُرُ إِلَّا فِي كِتَبِ مُّبِينِ ٣ لِيَجْزِي ٱلَّذِينَ ءَامَنُواْ وَعَمِلُواْ ٱلصَّالِحَتِ أُوْلَيَمِكَ لَهُمُ مَّغْفِرَةٌ وَرِزْقٌ كَرِيمُ اللهِ وَٱلَّذِينَ سَعَوْ فِي ءَايَلِنَا مُعَجِزِينَ أُولَيَهِكَ لَكُمْ عَذَابٌ مِّن رِّجْزِ أَلِيكُ ۞ وَيَرَى ٱلَّذِينَ أُوتُوا ٱلْعِلْمَ ٱلَّذِيَ أَنزِلَ إِلَيْكَ مِن رَّبِّكَ هُوَ ٱلْحَقِّ وَبَهْدِيّ إِلَى صِرَطِ ٱلْعَزِيزِٱلْحَمِيدِ (٢) وَقَالَ ٱلَّذِينَ كَفَرُواْ هَلْ نَدُلُّكُمْ عَلَى رَجُل يُنَّتُ ثُكُمُ إِذَا مُزَّقْتُ مُكُلَّ مُمَزَّقٍ إِنَّكُمْ لَفِي خَلْقِ جَدِيدٍ ٧

- 6. And those who received the knowledge know that what is sent down upon you from your Lord is the truth, and it shows the path of the Most Honourable, the Most Praiseworthy.
- 7. And the disbelievers said, "Shall we show you a man who will tell you that 'When you have disintegrated into the smallest pieces, you are to be created again'?"

- 8. "Has he fabricated a lie against Allah, or is he insane?" Rather those who disbelieve in the Hereafter are in the punishment and extreme error.
- 9. So did they not see what is before them and what is behind them in the sky and the earth? If We will, We can bury them into the earth or cause a part of the sky to fall on them; indeed in this is a sign for every repentant bondman.
- And indeed We gave Dawud the utmost excellence from Us; "O the hills and birds, repent towards Allah along with him"; and We made iron soft for him.
- 11. "Make large coats of armour and keep proper measure while making; and all of you perform good deeds; I am indeed seeing your deeds."
- 12. And We gave the wind in Sulaiman's control its morning journey equal to a month's course and the evening journey equal to a month's course; and We sprung a stream of molten copper for him; and from the jinns, who worked before him by the command of his Lord; and those among them who turned away from Our command We shall make them taste the punishment of the blazing fire.

أَفْتَرَىٰ عَلَى ٱللَّهِ كَذِبًا أَم بِهِ عِنَّةُ أَبِلَ ٱلَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بَٱلْآخِرَةِ فِي ٱلْعَذَابِ وَٱلضَّلَال ٱلْبَعِيدِ (١) أَفَامُ رَوَّا إِلَى مَا بَيْنَ أَيَديهم وَمَاخَلْفَهُم مِّرَكِ ٱلسَّمَآءِ وَٱلْأَرْضِ ۚ إِن نَّشَأَ نَخْسِفْ بِهِمُ ٱلْأَرْضَأَوْ نُسْقِطْ عَلَيْهِمْ كِسَفًامِّنَ ٱلسَّمَآءُ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَاَيَةً لِلْكُلِّ عَبْدِ ثَمْنِيبِ ۞ ۞ وَلَقَدْءَانَيْنَا دَاوُد مِنَّا فَضَلًا يَحِبَالُ أَوِّ بِي مَعَدُ وَٱلطَّيْرَ ۗ وَٱلنَّا لَهُ ٱلْحَدِيدَ (١٠) أَن ٱعْمَلُ سَنبغَنتِ وَقَدِّرْ فِي ٱلسَّرَّدِ وَاعْمَلُواْ صَلِحًا إِنِّي بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ اللهُ وَلِسُلَيْمَنَ ٱلرِّيحَ غُدُوُّهَا شَهَرٌ وَرَوَاحُهَا شَهْرٌ وَأَسَلْنَا لَهُ,عَيْنَ ٱلْقِطْرِ ۗ وَمِنَ ٱلْجِنِّ مَن يَعْمَلُ بَيْنَ يَدَيْدِبِإِذْنِ رَبِّهِ = وَمَن يَزِغُ مِنْهُمْ عَنْ أَمْرِ نَا نُذِفْ مُمِنْ عَذَابِ ٱلسَّعِيرِ اللهِ يَعْمَلُونَ لَهُ مَا يَشَآءُ مِن مَّكَ رِيبَ وَتَمَاثِيلَ وَجِفَانِ كَٱلْجُواب وَقُدُورِ رَّاسِينتِ ٱعْمَلُواْءَالَ دَاوُردَ شُكُرًا ۗ وَقَلِيلٌ مِّنْ عِبَادِي ٱلشَّكُورُ الله فَلَمَّا قَضَيْنَا عَلَيْهِ ٱلْمَوْتَ مَادَلَكُمْ عَلَى مَوْتِهِ إِلَّا دَاتِّنَةُ ٱلْأَرْضِ تَأْكُلُ مِنسَأَتَةً فَلَمَّا خَرَّ يَبَيَّنَتِ ٱلجَٰنُّ أَن لَّوْ كَانُواْ يَعْلَمُونَ ٱلْغَيْبَ مَا لِيشُواْ فِي ٱلْعَذَابِ ٱلْمُهِينِ اللهُ

- 13. They made for him whatever he wished synagogues and statues, basins like ponds, and large pots built into the ground; "Be thankful, O the people of Dawud!" And few among My bondmen are grateful.
- 14. So when We sent the command of death towards him, no one revealed his death to the jinns except the termite of the earth which ate his staff; and when he came to the ground, the truth about the jinns was exposed if they had known the hidden, they would not have remained in the disgraceful toil.

- 15. Indeed for *(the tribe of) Saba* was a sign in their dwelling-place two gardens on the right and the left; "Eat the sustenance provided by your Lord and be grateful to Him"; a pure land and an Oft Forgiving Lord!
- 16. In response they turned away We therefore sent upon them a tremendous flood, and in exchange of their two gardens gave them two gardens bearing bitter fruit, and tamarisk, and some berries.
- 17. We gave them this reward the recompense of their ingratitude; and whom do We punish, except the ungrateful?
- 18. And We had made several towns upon the road between them and the towns which We had blessed and kept them according to the length of the journey; "Travel safely in them, by night and by day."
- 19. So they said, "Our Lord! Make the stage between our journeys longer" and they wronged themselves We therefore turned them into fables and scattered them completely with adversity; indeed in this are signs for every greatly enduring, most grateful person.
- 20. And indeed Iblis made his assumptions regarding them seem true, so they all followed him except the group of Muslims.
- 21. And Satan had no control over them at all, except that We willed to reveal as to who believes in the Hereafter and who is in doubt of it; and your Lord is a Guardian over all things.
- 22. Proclaim, "Call those whom you assume (as Gods) besides Allah"; they do not own anything equal even to an atom either in the heavens or in the earth, nor do they have any share in them, nor is any one among them an aide to Allah.

لَقَدْكَانَ لِسَبَإِ فِي مَسْكَنِهِمْ ءَايَةٌ جَنَّتَانِ عَن يَمِينِ وَشِمَالُّ كُلُواْ مِن رِّزْقِ رَبِّكُمْ وَٱشْكُرُواْ لَهُۥ بَلْدَةٌ طَيِّبَةٌ وَرَبُّ غَفُورٌ اللهُ فَأَعْرَضُواْ فَأَرْسَلْنَا عَلَيْهِمْ سَيْلَ ٱلْعَرِمِ وَبَدَّلْنَهُم بِجَنَّتَيْهِمْ جَنَّتَيْنِ ذَوَاتَى أُكُلِ خَمْطٍ وَأَثْلِ وَشَيْءٍ مِّن سِدْرِ قَلِيلِ اللهُ خَزِيْنَاهُم بِمَا كَفَرُواً وَهَلْ نُجَزِي إِلَّا ٱلْكَفُورَ اللهُ وَجَعَلْنَا بَيْنَهُمْ وَبَيْنَ ٱلْقُرَى ٱلَّتِي بَكرَكْنَا فِيهَا قُرَّى ظَهِرَةً وَقَدَّرْنَا فِهَا ٱلسَّيْرَ لِيسِيرُواْ فِهَا لَيَالِي وَأَيَّامًا ءَامِنِينَ ١٠٠٠ فَقَالُواْ رَبَّنَا بَعِدْ بَيْنَ أَسْفَارِنَا وَظَلَمُواْ أَنفُسَهُمْ فَجَعَلْنَهُمْ أَحَادِيثَ وَمَزَّقَنَاهُمْ كُلَّ مُمَزَّقِ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ لِّكُلِّ صَبَّارٍ شَكُورٍ اللهِ وَلَقَدْ صَدَّقَ عَلَيْهِمْ إِيلِيسُ ظَنَّهُ وَالَّا بَعُوهُ إِلَّا فَرِيقًا مِّنَ ٱلْمُؤْمِنِينَ (أَن وَمَا كَانَ لَهُ عَلَيْهِم مِّن سُلْطَنِ إِلَّا لِنَعْلَمَ مَن يُؤْمِنُ بِٱلْآخِرَةِ مِمَّنْ هُوَمِنْهَا فِي شَكِّ وَرَبُّكَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ حَفِيظٌ ﴿ أَنَّ قُلِ ٱدْعُواْ ٱلَّذِينَ زَعَمْتُم مِّن دُونِ ٱللَّهِ لَا يَمْلِكُونَ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ فِ ٱلسَّمَوَتِ وَلَا فِي ٱلْأَرْضِ وَمَا لَهُمْ فِيهِمَا مِن شِرْكِ وَمَا لَهُ مِنْهُم مِّن ظَهِدِ اللهُ

- 23. And intercession does not benefit before Him, except for one whom He permits; to the extent that when the fear is removed from their hearts by giving permission, they say to each other, "How splendidly has your Lord spoken!" They say, "All that He has proclaimed is the Truth; and He is the Supreme, the Great."
- 24. Proclaim, "Who provides you sustenance from the sky and the earth?" Proclaim, "Allah and indeed either we or you are upon guidance, or in open error."
- 25. Proclaim, "You will not be questioned regarding the sins you assume we have committed, nor will we be questioned regarding your misdeeds."
- 26. 26: Say, "Our Lord will bring us all together, and then judge truthfully between us; and He is the Best Judge, the All Knowing."
- 27. Say, "(*Dare you*) Show me those whom you have matched with Him never! Rather only He is Allah, the Most Honourable, the Wise."
- 28. And O dear Prophet, We have not sent you except with a Prophethood that covers the entire mankind, heralding glad tidings and warnings, but most people do not know. (Prophet Muhammad peace and

وَلَا نَنَفَعُ ٱلشَّفَاعَةُ عِندَهُۥ إِلَّا لِمَنْ أَذِنَ لَهُۥ حَتَّى إِذَا فُزَّعَ عَن قُلُوبِهِمْ قَالُواْ مَاذَا قَالَ رَبُّكُمْ ۚ قَالُواْ ٱلْحَقُّ وَهُوَ ٱلْعَلَيُّ ٱلْكِيرُ وَإِنَّا أَوْ إِيَّاكُمْ لَعَلَىٰ هُدًى أَوْ فِي ضَلَالِ مُّبِينٍ ١٠٠٠ قُل لَّا تُسْتَالُونَ عَمَّا أَجْرَمْنَا وَلَا نُسْتَلُ عَمَّا تَعْمَلُونَ ١٠٠ قُلُ يَجْمَعُ بَيْنَنَا رَبُّنَا ثُمَّ يَفْتَحُ بَيْنَنَا إِلْكَيِّ وَهُوَ ٱلْفَتَاحُ ٱلْعَلِيمُ اللهُ قُلُ أَرُونِي الَّذِينَ أَلْحَقْتُم بِهِ شُرَكَأً ۚ كَلَّا بَلْ هُو ٱللَّهُ ٱلْمَذِيزُ ٱلْحَكِمَةُ ﴿ ﴿ وَمَا آرْسَلْنَكَ إِلَّا كَآفَّةً لِلنَّاسِ بَشِيرًا وَنَكِذِيزًا وَلَئِكِنَّ أَكُثَرُ ٱلنَّاسِ لَا يَعْلَمُونَ ﴿ ١٠٠٠ اللَّهُ اللَّا اللَّا اللَّا اللَّالْمُلَّا اللَّالِ اللَّا اللَّهُ اللَّهُ اللَّا اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ وَيَقُولُونَ مَتَى هَلَذَا ٱلْوَعَدُ إِن كُنتُمْ صَلِيقِينَ اللهِ قُل لَّكُمْ مِّيعَادُ يَوْمِ لَّا تَسْتَعْخُرُونَ عَنْهُ سَاعَةً وَلَا تَسْتَقْدِمُونَ اللهِ وَقَالَ ٱلَّذِينَ كُفَرُواْ لَن نُوِّمِنَ بِهَدَا ٱلْقُرْءَانِ وَلَا بِٱلَّذِي بَيْنَ يَدَيْدٍ وَلُوْ تَرَى إِذِ ٱلظَّلِامُونَ مَوْقُوهُونَ عِندَ رَبِّهُمْ رَجْعُ بَعْضُهُمْ إِلَى بَعْضِ ٱلْقَوْلَ يَقُولُ ٱلَّذِينَ ٱسۡتُضۡعِفُواْ لِلَّذِينَ ٱسۡتَكۡبَرُواْ لَوۡلَاۤ أَنتُمۡ لَكُنَّا مُوۡمِنِينَ ۗ

- blessings be upon him is the Prophet towards all mankind.)
- 29. And they say, "When will this promise come, if you are truthful?
- 30. Proclaim "For you is the promise of a Day which you cannot postpone by one moment nor can you advance it."
- 31. And the disbelievers said, "We shall never believe in this Qur'an nor in the Books that were before it"; and if only you see, when the unjust will be brought before their Lord; they will hurl allegations on one another; those who were subdued will say to those who were conceited, "If it were not for you, we would have certainly accepted faith."

- 32. Those who were conceited will say to those who were subdued, "Did we stop you from the guidance after it came to you? In fact you yourselves were guilty!"
- 33. Those who were subdued will say to those who were conceited, "Rather it was your deceit during night and day, for you commanded us to deny Allah and to set up equals to Him"; and inwardly they began regretting when they saw the punishment; and We placed shackles around the necks of the disbelievers; what recompense will they get except what they used to do?
- 34. And whenever We sent a Herald of Warning to any town, its wealthy people said, "We disbelieve in what you have been sent with."
- 35. And they said, "We are greater in wealth and children; we will not be punished!"
- 36. Proclaim "Indeed my Lord eases the sustenance for whomever He wills and restricts it for whomever He wills, but most people do not know."
- 37. And your wealth and your children are not capable of bringing you near to Us, but one who believes and did good deeds (*is brought close*); for them is double the reward the recompense of their deeds and they are in high positions, in peace.

قَالَ ٱلَّذِينَ ٱسۡتَكۡبَرُواْ لِلَّذِينَ ٱسۡتُضِعِفُواْ أَخَنُ صِكَدَنْكُمْ عَن ٱلْهَ كَدَىٰ بَعْدَ إِذْ جَآءَكُم بِلَكُنتُ مِتُّجْرِمِينَ ﴿ ١٣ ۖ وَقَالَ ٱلَّذِينَ ٱسْتُضْعِفُواْ لِلَّذِينَ ٱسْتَكْبَرُواْ بَلْ مَكْرُ ٱلَّيْلِ وَٱلنَّهَارِ إِذْ تَأْمُرُونِنَا أَن نَكُفُرَ بِٱللَّهِ وَنَجَعَلَ لَهُ أَندَادًا وَأَسُرُّوا ٱلنَّدَامَةُ لَمَّا رَأُواْ ٱلْعَذَابَ وَجَعَلْنَا ٱلْأَغَلَىٰلَ فِيٓ أَعَنَاقِ ٱلَّذِينَ كَفَرُواْ هَلْ يُجْزَوْنَ إِلَّا مَا كَانُواْ يَعْمَلُونَ ﴿ وَمَا أَرْسَلْنَا فِي قَرْيَةٍ مِّن نَذِيرٍ إِلَّا قَالَ مُتَرَفُوهَا إِنَّابِمَا أَرْسِلْتُ مِبِهِ كَفِرُونَ السَّ وَقَالُواْ خَنْ أَكُثُرُ أَمُولَلا وَأُولِكَدا وَمَا خَنْ بِمُعَذَّبِينَ ﴿ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ ا قُلْ إِنَّ رَبِّي يَبْسُطُ ٱلرِّزْقَ لِمَن يَشَآءُ وَيَقْدِرُ وَلَكِكَنَّا كُثَرَالنَّاسِ لَايَعْلَمُونَ اللَّهِ وَمَا أَمُولُكُمْ وَلَا أَوْلَدُكُمْ بِٱلَّتِي تُقَرِّبُكُمْ عِندَنَا زُلْفَيْ إِلَّا مَنْءَامَنَ وَعَمِلَ صَلِحًا فَأُولَيْكِ لَهُمْ جَزَآةُ ٱلضِّعْفِ بِمَاعَمِلُواْ وَهُمْ فِي ٱلْغُرُفَاتِ ءَامِنُونَ ﴿ ١٠ وَٱلَّذِينَ يَسْعَوْنَ فِي ءَايكتِنَا مُعَاجِزِينَ أُوْلَيَبِكَ فِي ٱلْعَذَابِ مُحَضَرُونِ ﴿ ﴿ مُنْ قُلُ إِنَّ رَبِّي يَبْشُطُ ٱلرِّزْقَ لِمَن يَشَاءُ مِنْ عِبَادِهِ - وَيَقْدِرُ لَهُ أَوْمَا أَنفَقَتُم مّن شَيْءٍ فَهُوَ يُخْلِفُ أَرِّوهُوَ خَكُرُ ٱلرَّزقين ﴿٣)

- 38. And those who strive in Our signs in order to defeat, will be brought into the punishment.
- 39. Say, "Indeed my Lord eases the sustenance for whomever He wills among His bondmen, and restricts it for whomever He wills; and whatever you spend in Allah's cause, He will restore it; and He is the Best Sustainer."

- 40. And on the day when He will raise them all, and then say to the angels, "Did they worship you?"
- 41. They will say, "Purity is to you only you are our Supporter, not they; in fact they worshipped the jinns; most of them believed only in them."
- 42. So this day you will not have the power to benefit or hurt one another; and We shall say to the unjust, "Taste the punishment of the fire which you used to deny!"
- 43. And if Our clear verses are recited to them, they say, "He is nothing but a man who wishes to turn you away from the deities of your forefathers!"; and they say, "This is nothing but a fabricated lie"; and said the disbelievers regarding the truth when it reached them, "This is nothing but obvious magic."
- 44. And We did not give them any Books which they may read, nor did We send to them any Herald of Warning before you.
- 45. And those before them had denied and these have not reached even a tenth of what We had given them so they denied My Noble Messengers; so how did My rejection turn out?
- 46. Proclaim, "I advise you just one thing; that stand up for Allah's sake, in twos and
  - ones, and then think"; there is not a trace of insanity in this companion of yours; he is not but a Herald of Warning for you, before the advent of a severe punishment!
- 47. Say, "Whatever fee I might have asked from you upon this, is yours; my reward is only upon Allah; and He is Witness over all things."
- 48. Proclaim, "Indeed my Lord sends down the truth; the All Knowing of all the hidden."

وَنَوْمَ يَحْشُرُهُمْ جَمِيعًا ثُمَّ يَقُولُ لِلْمَلَيِّكَةِ أَهَوَّلُآءِ إِيَّاكُمْ كَانُواْ يَعْبُدُونَ الْ اللهِ عَالُواْ سُبْحَنَكَ أَنتَ وَلِيُّنَا مِن دُونِهِمَّ بَلَكَانُواْ يَعْبُدُونَ ٱلْجِنَّ أَكَثَرُهُم بِهِم مُّوْمِنُونَ ١٠٠ فَٱلْمُومَ لَا يَمْلِكُ بَعْضُكُمْ لِبَعْضِ نَّفْعًا وَلَا ضَرَّا وَنَقُولُ لِلَّذِينَ ظَلَمُواْ ذُوقُواْ عَذَابَ ٱلنَّارِ ٱلَّتِي كُنتُم بِهَا تُكَذِّبُونَ ١٠٠ وَإِذَانُتَكِي عَلَيْهِمْ عَايَتُنَا بِيِّنَتِ قَالُواْ مَا هَنَا ٓ إِلَّا رَجُلُ يُرِيدُ أَن يَصُدُّكُمْ عَمَّاكَانَ يَعَبُدُ ءَابَآؤُكُمْ وَقَالُواْ مَا هَنَدَآ إِلَّا إِفْكُ مُنْ تَرَى وَقَالَ ٱلَّذِينَ كَفَرُواْ لِلْحَقِّ لَمَّا جَاءَهُمْ إِنْ هَلَا آإِلَّا سِحْرُ مُبِينٌ اللَّهِ وَمَآ ءَانَيْنَهُم مِّن كُتُب يَدْرُسُونَهَا وَمَا أَرْسَلْنَا إِلَيْهِمْ قَبْلُكَ مِن نَّذِيرِ اللهُ وَكُذَّبَ ٱلَّذِينَ مِن قَبْلِهِمْ وَمَا بَلَغُواْ مِعْشَارَ مَآ ءَانَيْنَهُمْ فَكَذَّبُواْ رُسُلِيٍّ فَكَيْفَ كَانَ نَكِيرِ ﴿ ﴿ فَلَ إِنَّمَاۤ أَعِظُكُم بِوَحِدَةً أَن تَقُومُواْ بِلَّهِ مَثْنَىٰ وَفُكَرَدَىٰ ثُمَّ نَنَفَكَّرُواْ مَا بِصَاحِبِكُمُ مِّن جِنَّةً إِنَّ هُوَ إِلَّا نَذِيرُ لِّكُمْ بَيْنَ يَدَى عَذَابِ شَدِيدٍ (اللهُ قُلْ مَا سَأَلَتُكُمْ مِّنْ أَجْرِ فَهُو لَكُمْ إِنَّ أَجْرِي إِلَّا عَلَى ٱللَّهِ وَهُو عَلَى كُلِّ شَيْءٍ شَهِيدُ ﴿ إِنَّ قُلْ إِنَّ رَبِّي يَقَذِفُ بِٱلْحَقِّ عَلَّمُ ٱلْغَيُوبِ ﴿ اللَّهُ الْعَيُوبِ الْأَلْ

- 49. Proclaim, "The truth has come, and falsehood dare not commence nor return."
- 50. Proclaim, "If I stray, I stray only for my own harm; and if I attain guidance, it is because of what my Lord has sent down to me; indeed He is All Hearing, Close."
- 51. And if only you see, when they will be forced into a terror from which they will be unable to escape, and are seized from a place nearby. (Wherever they go, they are never far).
- 52. And they will say, "We accept faith in it"; and how can they attain it from so far away? (After they have crossed the limit of life allotted to them.)
- 53. For they had disbelieved in it before; and they hurl allegations without seeing, from far away.
- 54. And a barrier is set between them and what they desire \*, as was done for their earlier groups; indeed they are in a doubt that deceives. (To accept faith or return to earth)

#### Fāţir (THE MAKER)

(Revealed at Mecca - contains 45 verses)

Allah - beginning with the name of - the Most Gracious, the Most Merciful قُلْ جَآءَ ٱلْحَقُّ وَمَا يُبْدِئُ ٱلْبَاطِلُ وَمَا يُعِيدُ ﴿ فَلَ إِن صَلَاتُ فَإِمَا يُعِيدُ ﴿ فَلَ إِنَّ مَلَاتُ فَإِمَا يُوحِى إِلَى رَبِّ إِنَّهُ وَالْمَا الْمَا الْمَا يَعْمَا يُوحِى إِلَى رَبِّ إِنَّهُ وَالْمَا الْمَا الْمَا يَعْمُ الْمُولِ فَوْرَت وَأُخِذُواْ مِن سَمِيعُ قَرِيبُ ﴿ فَ وَلَوْ تَرَى إِذْ فَزِعُواْ فَلَا فَوْرَت وَأُخِذُواْ مِن سَمِيعُ قَرِيبٍ ﴿ فَ وَقَالُواْ عَامَنَا بِهِ عَواْفَلَا فَوْرَت وَأَخْذُواْ مِن مَكَانِ بَعِيدٍ ﴿ فَ وَقَالُواْ عَامَنَا بِهِ عِلْمَ اللَّهُ مَا اللَّهَ عَاوُشُ مِن مَكَانِ بَعِيدٍ ﴿ فَ وَقَالُواْ عَامَنَا بِهِ عِيدٍ ﴿ فَ وَعِلْ بَيْنَهُمْ وَبِينَ مَا يَشْتَهُونَ وَقَالُواْ فِي سَلَّ عَلَيْ اللَّهُ مَا يَشْتَهُونَ وَعِلْ بَيْنَهُمْ وَبِينًا مَا يَشْتَهُونَ كَمَا فَعُل بِأَشْرِيمِ مِن مَا يَشْتَهُونَ وَعِيلَ بَيْنَهُمْ وَبِينًا مَا يَشْتَهُونَ وَعِيلُ بَيْنَهُمْ وَبِينَ مَا يَشْتَهُونَ وَعِيلُ بَيْنَهُمْ وَبِينًا مَا يَشْتَهُونَ وَعِيلُ بَيْنَهُمْ وَبِينًا مَا يَشْتَهُونَ وَعِيلُ بَيْنَهُمْ وَبِينَ مَا يَشْتَهُونَ وَعِيلُ بَيْنَهُمْ كَانُواْ فِي سَكِ مُرْمِيبٍ ﴿ وَالْمُولِ مِلْمَا اللَّهُ مَا مُنْ مُنْ مَا يَشْتُهُمْ كَانُواْ فِي سَكِ مُرْمِيبٍ وَلَا لَكُولُ مِنْ مَا يَشْتُهُمْ كَانُوا فِي سَلَّا فَعُولُ مِلْ فَعَلَى بِأَشْدَا عَامِهِ مِن قَبْلُ إِلَيْهُ مَا لَوْلَا فَا عَلَا لِهِ عَلَى إِلَا عَلَى مَا عَلَالْمُ اللَّهُ عَلَى إِلَا عَلَيْكُوا وَالْمُعْلِيقِ اللَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى إِلَا عَلَى اللَّهُ عَلَى إِلَا عَلَالِهُ الْمُعْلِقُولُ الْمُعْلِي الْمُعْلِي الْمُعْلِقِ الْمُعْلِيقُولُ مِنْ مُعْلِيلًا عَلَيْكُوا الْمُعْلِيقُ الْمُؤْلِقُ الْمُعْلِيقُ الْمُولُ فَيْ الْمُعْلِيقُ الْمُؤْلِقُ الْمُعْلِقُولُ الْمُعْلُمُ الْمُعْلِي الْمُعْلِيقِ الْمُؤْلِقُ الْمُعْلِيقُ الْمُؤْلِقُ الْمُعْلِيقُ الْمُؤْلِقُ الْمُعْلِيقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُعْلِيقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُعْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُعْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلُولُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُؤْلِقُ الْمُعِ

### سُونَاكُو فَطِلِ

## ﴿ بِنَ عِلْلَهِ ٱلرَّغَمِّنِ ٱلرَّحِيمِ

ٱلْحَمَدُ بِلَّهِ فَاطِرِ ٱلسَّمَوَتِ وَٱلْأَرْضِ جَاعِلِ ٱلْمَلَتِ كَةِ رُسُلًا أُوْلِيَ الْمَلْتَ فَيْ وَثُلَاثُ وَرُبِكَعَ يَزِيدُ فِي ٱلْخَلْقِ مَايشَاءً إِنَّ ٱللَّهَ عَلَى كُلِّ الْجَنِحَةِ مَّشَى وَثُلَاثُ وَرُبِكَعَ يَزِيدُ فِي ٱلْخَلْقِ مَايشَاءً إِنَّ ٱللَّهَ عَلَى كُلِّ شَي وَ قَلْمُ مُسِكَ لَهَ مَّ فَي وَعَلَيْ مُنْ اللَّهُ اللَّهَ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ عَلَيْ اللَّهُ عَلَيْهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ عَلَيْهُ اللَّهُ اللَّهُ عَلَيْهُ اللَّهُ عَلَيْكُمُ اللَّهُ عَلَيْهُ اللَّهُ اللَّهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ اللَّهُ عَلَيْهُ اللَّهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ اللَّهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ اللَّهُ عَلَيْهُ اللَّهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْكُمُ اللَّهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ اللَّهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ اللَّهُ عَلَيْهُ عِلَاهُ عَلَيْهُ اللَّهُ عَلَيْهُ اللَّهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ اللَّهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ اللَّهُ عَا عَلَيْهُ عَلَيْهُ اللَّهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَيْهُ عَلَا عَلَا عَلَا عَلَيْهُ عَلَيْهُ اللَّهُ عَلَيْهُ عَلَا عَلَا عَلَا عَا

- 1. All praise is to Allah, the Maker of the heavens and the earth, Who assigns angels as messengers who have pairs of two, three, four wings; He increases in creation whatever He wills; indeed Allah is Able to do all things.
- 2. No one can withhold the mercy which Allah opens to mankind; and whatever He withholds so after it, none can release it; and only He is the Most Honourable, the Wise.
- 3. O people! Remember the favour of Allah upon you; is there a Creator other than Allah who can provide you sustenance from the sky and the earth? There is no God except Him; so where are you reverting?

- 4. And if they deny you, many Noble Messengers were denied before you; and towards Allah only is the return of all matters.
- 5. O people! Allah's promise is indeed true; therefore do not ever let the worldly life deceive you; nor ever let the great cheat deceive you in respect of Allah's commands.
- 6. Indeed Satan is your enemy, therefore you too take him as an enemy; he only calls his group so that they become the people of hell!
- 7. For the disbelievers is a severe punishment; and for those who accepted faith and did good deeds is forgiveness, and an immense reward.
- 8. So will one whose misdeeds are made seeming good to him so he deems them good be ever equal to the one who is upon guidance? Therefore indeed Allah sends astray whomever He wills, and guides whomever He wills; so may not your life be lost in despairing after them; Allah knows their deeds very well.
- 9. And it is Allah Who sent the winds so they raise clouds and We then direct it towards a dead city so with it We revive the earth after its death; and this is how the resurrection will be.

وَ إِن يُكَذِّبُوكَ فَقَدُ كُذِّبَتْ رُسُلُ مِّن قَبْلِكَ وَإِلَى ٱللَّهِ تُرْجِعُ ٱلْأُمُورُ اللهُ يَكَأَيُّهَا ٱلنَّاسُ إِنَّ وَعَدَاللَّهِ حَقُّ فَلَا تَغُرَّنَّكُمُ ٱلْحَيَوْةُ ٱلدُّنْكِ وَلَا يَغُرَّنَّكُم مِاللَّهِ ٱلْغَرُودُ ۞ إِنَّ ٱلشَّيْطَىٰ لَكُو عَدُوُّ فَٱتَّخِذُوهُ عَدُوًّا إِنَّمَا يَدْعُواْ حِزْبَهُ لِيكُونُواْ مِنْ أَصْحَبُ ٱلسَّعِيرِ (١) ٱلَّذِينَ كَفَرُواْ لَمُمَّ عَذَابُ شَدِيدٌ وَالَّذِينَ ءَامَنُواْ وَعَمِلُواْ ٱلصَّلِحَتِ لَهُم مَّغَفِرَةٌ وَأَجُرُ كَبِيرٌ ٧ أَفَمَن زُيِّنَ لَهُ سُوءٌ عَمَلِهِ عَنَاهُ حَسَنًا فَإِنَّ ٱللَّهَ يُضِلُّ مَن يَشَاءُ وَهَدِى مَن يَشَاءً فَلَا نَذْهَبْ نَفْسُكَ عَلَيْهِمْ حَسَرَتٍ إِنَّ ٱللَّهَ عَلِيمٌ بِمَا يَصْنَعُونَ ﴿ فَاللَّهُ ٱلَّذِي ٓ أَرْسَلَ ٱلرِّيَحَ فَتُثِيرُ سَحَابًا فَسُقَّنَهُ إِلَى بَلَدِ مَّيَّتِ فَأَحْيَيْنَا بِهِ ٱلْأَرْضَ بَعْدَ مَوْتِهَا كَنَاكِ ٱلنُّشُورُ ﴿ مَنَ كَانَ يُرِيدُ ٱلْعِزَّةَ فَلِلَّهِ ٱلْعِزَّةَ جَمِيعًا إِلَيْهِ يَضْعَدُ ٱلْكَلِمُ ٱلطَّيِّبُ وَٱلْعَمَلُ ٱلصَّنلِحُ بَرْفَعُهُۥ وَٱلَّذِينَ يَمْكُرُونَ ٱلسَّيِّعَاتِ لَهُمْ عَذَابٌ شَدِيدٌ وَمَكُرُ أَوْلَتِكَ هُوسُورُ اللهُ وَاللَّهُ خَلَقَكُمْ مِّن ثُرَابِ ثُمَّ مِن نُّطُفَةٍ ثُمَّ جَعَلَكُمْ أَزْوَجُأَ وَمَا تَحْمِلُ مِنْ أَنْثَى وَلَا تَضَعُ إِلَّا بِعِلْمِهِ ۚ وَمَا يُعَمَّرُ مِن مُّعَمَّرِ وَلَا يُنقَصُ مِنْ عُمُرِهِ عِلِلَّا فِي كِنْكِ إِنَّ ذَلِكَ عَلَى لللَّهِ يَسِيرُ الله

- 10. Whoever desires honour therefore all honour belongs to Allah! \* Towards Him only ascends the pure good speech, and He raises high the pious deed; and for those who conspire evil is a severe punishment; and their own conspiracy will be destroyed. (*It is Allah Who bestows honour, to whomever He wills.*)
- 11. And Allah created you from clay, then a drop of liquid, then made you as couples; and no female conceives or gives birth except with His knowledge; and every aged being that is given the age, and every one whose life is kept short all this is in a Book; indeed this is easy for Allah.

- 12. And the two seas are not alike; this is sweet, very sweet and palatable and this is salty, bitter; and from each you eat fresh meat and extract the ornament which you wear; and you see the ship cleaving through it, so that you may seek His munificence, and in some way become grateful.
- 13. He brings the night in a part of the day and He brings the day in a part of the night; and He has subjected the sun and moon; each one runs to its fixed term; such is Allah, your Lord only His is the kingship; and those whom you worship instead of Him do not own even the husk of a date-seed.
- 14. If you call them, they do not hear your call; and supposedly if they heard it, they cannot fulfil your needs; and on the Day of Resurrection they will deny your ascribed partnership; and none will inform you like Him Who informs.
- 15. O people! You are dependent on Allah; and Allah only is the Independent (Absolute, Not Needing Anything), the Most Praiseworthy.
- 16. If He wills, He can take you away and bring other creatures.
- 17. And this not at all difficult for Allah.
- 18. And no burdened soul will carry another soul's burden; and if a burdened soul calls another to share the burden, no one will carry any part of it, even if he is a close relative; O dear Prophet (Muhammad peace and blessings be upon him), your warning only benefits those who fear their Lord without seeing and who keep the prayer established; and whoever cleansed himself, has cleansed for his own benefit; and towards Allah only is the return.

وَمَا يَسْتَوِى ٱلْبَحْرَانِ هَلْذَا عَذْبٌ فُرَاتٌ سَآبِغٌ شَرَابُهُ, وَهَلْذَا مِلْحُ أَجَاجُ وَمِن كُلِّ تَأْكُلُونَ لَحْمًا طَريًّا وَتَسْتَخْرِجُونَ حِلْيَةً تَلْبَسُونَهَا ۗ وَتَرَى ٱلْفُلْكَ فِيهِ مَوَاخِرَ لِتَبْغُواْمِن فَضَلِهِۦ وَلَعَلَّكُمْ نَشَكُرُونَ ﴿ إِنَّ يُولِجُ الَّيْلَ فِي ٱلنَّهَارِ وَثُولِجُ ٱلنَّهَارَفِي ٱلَّيْلِ وَسَخَّرَ ٱلشَّمْسَ وَٱلْقَمَرَكُلُّ يَجْرِي لِأَجَلَ مُّسَمَّى ذَلِكُمُ ٱللَّهُ رَبُّكُمْ لَهُ ٱلْمُلْكُ وَٱلَّذِينَ تَدْعُونَ مِن دُونِهِ عَمَا يَمْلِكُونَ مِن قِطْمِير ﴿ اللَّهُ إِن تَدْعُوهُمْ لَايِسْمَعُواْ دُعَاءَكُمْ وَلَوْسِمِعُواْ مَا ٱسْتَجَابُواْ لَكُمْ ۗ وَهُوۡمُ ٱلۡقِيۡمَةِ يَكُفُرُونَ بِشرۡكِكُمُ ۗ وَلَا يُنبِّنُكَ مِثْلُ خَبيرِ (الله عَنَايَهُما ٱلنَّاسُ أَنتُمُ ٱلْفُ عَرَاءُ إِلَى ٱللَّهِ وَٱللَّهُ هُوَٱلْغَنِيُّ ٱلْحَمِيدُ ﴿ إِن يَشَأَيْذُ هِبُكُمْ وَيَأْتِ بِخَلْقِ جَدِيدٍ ﴿ اللَّهِ الْحَمِيدُ إِنَّ اللَّهِ الم وَمَاذَالِكَ عَلَى ٱللَّهِ بِعَرِيزِ ١٧١ وَلَا تَزِرُ وَازِرَةٌ وَزَرَ أُخْرَيَ وَإِن تَدْعُ مُثْقَلَةً إِلَى حِمْلِهَا لَا يُحْمَلُ مِنْهُ شَيْءٌ وَلَوْ كَانَ ذَا قُرْ يَنَّ إِنَّمَا نُنذِرُ ٱلَّذِينَ يَخَشُولِ رَبَّهُم بِٱلْغَيْبِ وَأَقَامُواْٱلصَّلَوْةَ ۚ وَمَن تَزَكَّن فَإِنَّمَا يَتَزَّكَّ لِنَفْسِدٍ - وَإِلَى ٱللَّهِ ٱلْمُصِيرُ (اللهُ)

- 19. And the blind and the sighted are not equal!
- 20. And neither are darkness and brightness!
- 21. And neither are the shadow and the hot sunshine!
- 22. And not equal are the living and the dead! Indeed Allah causes them to listen \*, whomever He wills; and you cannot make those who are in the graves \*\* listen. (\* Listen to guidance \*\*The disbelievers are referred to as dead, whose fates are sealed.)
- 23. You are purely a Herald of Warning.
- 24. And O dear Prophet (Muhammad peace and blessings be upon him), We have indeed sent you with the Truth, giving glad tidings and heralding warnings; and there was a Herald of Warning in every group.
- 25. And if these disbelievers deny you, those before them had also denied; their Noble Messengers came to them with clear proofs and scriptures and the bright Book.
- 26. Then I seized the disbelievers; so how did My rejection turn out?
- 27. Have you not seen that it is Allah Who causes the water to descend from the sky? So with it We have grown various colourful fruits; and among the mountains are tracks white and red, of different hues, and others dark black.

وَمَا يَسْتَوَى ٱلْأَعْمَىٰ وَٱلْبَصِيرُ ﴿ إِنَّ ۖ وَلِا ٱلظُّلُمَاتُ وَلَا ٱلنَّوْرُ اللهُ وَلَا ٱلظِّلُّ وَلَا ٱلْخَرُورُ ١٠٠ وَمَا يَسْتَوَى ٱلْأَخْيَاءُ وَلَا ٱلْأَمْوَاتُ إِنَّ ٱللَّهَ يُسْمِعُ مَن يَشَأَةً وَمَآ أَنتَ بِمُسْمِعٍ مَّن فِي ٱلْقُبُورِ (") إِنْ أَنتَ إِلَّا نَذِيرٌ ١٠٠ إِنَّا أَرْسَلْنَكَ بِٱلْحَقّ بَشِيرًا وَنَذِيرًا وَإِن مِّنْ أُمَّةٍ إِلَّاخَلَا فِيهَا نَذِيرٌ اللَّ وَإِن يُكَذِّبُوكَ فَقَدْ كَذَّبَ ٱلَّذِيك مِن قَبْلِهِمْ جَآءَتُهُمْ رُسُلُهُم بِٱلْبِيَّنَتِ وَبِٱلزُّبُرُ وَبِٱلْكِتَب ٱلْمُنبِرِ اللهِ ثُمَّ أَخَذْتُ الَّذِينَ كَفَرُواً فَكَيْفَكَاكَ نَكِيرِ اللهِ أَلَوْ تَرَأَنَّ ٱللَّهَ أَنْزَلَ مِنَ ٱلسَّمَآءِ مَآءً فَأَخْرَجْنَا بِهِ - ثُمَرَتِ ثُخْنِلْفًا أَلُوا نَهَا وَمِنَ ٱلْحِبَالِ جُدَدُ اللَّهِ وَحُمْرٌ مُخْتَكِفُ أَلُوانُهَا وَغَرَبِيبُ سُودٌ لا وَمِن النَّاسِ وَالدَّوَآتِ وَالْأَنْعَنِيرِ مُغْتَلِفٌ أَلُو ٰنُهُۥ كَذَلِكُ ۚ إِنَّمَا يَغْشَى ٱللَّهَ مِنْ عِبَادِهِ ٱلْعُلَمَ وَأُو إِنَّ ٱللَّهَ عَزِيزُغَفُورُ ﴿ إِنَّ ٱلَّذِينَ يَتَلُونَ كِئْبَ ٱللَّهِ وَأَقَامُواْ ٱلصَّلَوٰةَ وَأَنفَقُواْ مِمَّا رَزَقْنَاهُمْ سِرًّا وَعَلانِيَةً يَرْجُونَ تِحَدَّةً لَن تَبُورَ اللهِ إِيُوفِيَهُمْ أُجُورَهُمْ وَيَزِيدَهُم مِّن فَضَلِهِ ۚ إِنَّهُ عَفُورٌ شَكُورٌ ﴿

- 28. And similarly the colours of men and beasts and cattle, are different; among the bondmen of Allah, only the people of knowledge fear Him; indeed Allah is the Most Honourable, Oft Forgiving.
- 29. Indeed those who read the Book of Allah, and keep the prayer established, and spend from what We have bestowed upon them in secret and publicly, are hopeful of a trade in which there is never a loss.
- 30. In order that He may reward them with goodness in full, and further increase it with His munificence; indeed He is Oft Forgiving, Most Appreciative.

- 31. And the Book which We have divinely revealed to you that is the Truth, confirming the Books which were before it; indeed Allah is Aware of His bondmen, All Seeing.
- 32. We then made Our chosen bondmen the inheritors of the Book; so among them is one who wrongs himself; and among them is one who stays on the middle course; and among them is one who, by the command of Allah, surpassed others in good deeds; this is the great favour!
- 33. They shall enter the Gardens of everlasting stay (*Eden*) in which they shall be given to adorn armlets of gold and pearls; and their garment in it is silk.
- 34. And they will say; "All praise is to Allah Who has put away our grief; indeed Our Lord is Oft Forgiving, Most Appreciative."
- 35. "The One Who has, by His munificence, established us in a place of serenity; in which no hardship shall ever reach us nor any fatigue affect us."
- 36. And for those who disbelieved is the fire of hell; neither does their final seizure come that they may die, nor is its punishment lightened for them; this is how We punish every extremely ungrateful person.

وَٱلَّذِيَّ أُوحَيْنَا ٓ إِلَيْكَ مِنَ ٱلْكِئْبِ هُوَ ٱلْحَقُّ مُصَدِّقًا لِّمَا بَيْنَ يَدَيْدٍ إِنَّ ٱللَّهَ بِعِبَادِهِ - لَخَبِيرُ بَصِيرٌ ﴿ ثُلَّ أُمَّ أُورَثَنَا ٱلْكِئْبَ ٱلَّذِينَ ٱصْطَفَيْمَنَا مِنْ عِبَادِ نَآ فَعِنْهُمْ ظَالِمٌ لِنَفْسِهِ - وَمِنْهُم مُّقْتَصِدُ وَمِنْهُمُ سَابِقُ بِٱلْخَيْرَتِ بِإِذْنِ ٱللَّهِ ذَلِكَ هُوَ ٱلْفَضَلُ ٱلْكَبِيرُ اللهِ جَنَّاتُ عَدْنِ يَدْخُلُونَهَا يُحَلَّوْنَ فِهَامِنْ أَسَاوِرَ مِن ذَهَبِ وَلُؤَلُوّاً وَلِبَاسُهُمْ فِهَا حَرِيرٌ اللهُ وَقَالُواْ ٱلْحَمْدُ لِلَّهِ ٱلَّذِيَّ أَذْهَبَ عَنَّا ٱلْحَزَنِّ إِنَ رَبَّنَا لَغَفُورٌ شَكُورٌ ﴿ اللَّهِ اللَّهِ مَا أَحَلَّنَا دَارَا لَمْقَامَةِ مِن فَضَّلِهِ لَا يَمَشُّنَا فَهَا نَصَبُ وَلَا يَمَسُّ نَافِهَا لُغُوبٌ ﴿ وَالَّذِينَ كَفَرُوا لَهُمْ نَارُجَهَنَّمُ لَا يُقْضَىٰ عَلَيْهِمْ فَيَمُوتُوا وَلَا يُحَفَّفُ عَنْهُم مِّنْ عَذَابِهَا كَذَٰ لِكَ نَجَزى كُلَّ كَ فُورِ اللهُ عَدَابِها كَذَٰ لِكَ نَجَزى كُلَّ كَ فُورِ اللهُ فِهَا رَبِّنَآ أَخْرِجْنَا نَعْمَلُ صَلِحًا غَيْرُ ٱلَّذِي كُنَّا نَعْمَلُ ۗ أَوَلَمُ نُعَمِّرُكُم مَّا يَتَذَكَّرُ فِيهِ مَن تَذَكَّرُ وَجَاءَكُمُ ٱلنَّذِيرُ فَذُوقُواْ فَمَا لِلظَّالِمِينَ مِن نَصِيرِ اللَّهُ إِنَّ ٱللَّهَ عَلِمُ غَيْبُ ٱلسَّمَوَاتِ وَٱلْأَرْضِ إِنَّهُ عَلِيمُ الذَاتِ ٱلصُّدُورِ ﴿ اللهِ عَلَيْمُ اللَّهُ مُورِ ﴿ اللَّهُ

- 37. And they shall be screaming in it; "Our Lord! Extricate us, so that we may do good deeds, the opposite of what we used to do"; (*It will be said to them*) "And did We not give you an age long enough, in which anyone who wants to understand would have understood? And the Herald of Warning did come to you; therefore now taste it for the unjust do not have any supporter."
- 38. Indeed Allah is All Knowing of all the hidden things in the heavens and in the earth; indeed He knows what lies within the hearts.

- 39. It is He Who has made you the successors of your predecessors in the earth; so whoever disbelieves (the harm of) his disbelief falls only on him; and for the disbelievers, their disbelief increases nothing in their Lord's sight except disgust; and for the disbelievers, their disbelief increases nothing for them except ruin.
- 40. Proclaim, "Just show me your partners (false deities) whom you worship other than Allah; show me which part of the earth have they created or do they have any share in the heavens?" Or have We given them some Book, so they are on its clear proofs? In fact the unjust do not give promises to each other, except of deceit.
- 41. Indeed Allah restrains the heavens and the earth from convulsing; and were they to convulse, who could stop them except Allah? Indeed He is Most Forbearing, Oft Forgiving.
- 42. And they swore by Allah most vehemently in their oaths, that if a Herald of Warning came to them, they would be more upon guidance than any other group; then when a Herald of Warning did come to them, he increased nothing in them except hatred.
- 43. Priding themselves in the earth and scheming evil; and the evil scheming falls only upon those who scheme it; so what are they waiting for, except the tradition of the earlier nations? So you will never find the traditions of Allah changing; and you will never find Allah's law being avoided.
- 44. And did they not travel in the land in order to see what sort of fate befell those who were before them, whereas they exceeded them in strength? And Allah is not such that anything in the heavens or in the earth can break away from His control; indeed He is All Knowing, Able.

هُوَ ٱلَّذِي جَعَلَكُمْ خَلَتِفَ فِي ٱلْأَرْضَ فَمَن كَفَر فَعَلَيْهِ كُفْرُهُۥ وَلا يَزِيدُ ٱلْكَفِرِينَ كُفْرُهُمْ عِندَرَجَّمْ إِلَّا مَقْنَا ۖ وَلَا يَزِيدُ ٱلْكَفِرِينَ كُفْرُهُمْ إِلَّاحْسَارًا ﴿ وَ ۚ قُلْ أَرَءَ يُتُمْ شُرِّكًا عَكُمُ ٱلَّذِينَ تَدْعُونَ مِن دُونِ ٱللَّهِ أَرُونِي مَاذَا خَلَقُواْ مِنَ ٱلْأَرْضِ أَمْ لَهُمْ شِرَكُ فِي ٱلسَّمَوَتِ أَمْ ءَاتَيْنَاهُمْ كِنْبَا فَهُمْ عَلَى بَيِّنَتِ مِّنْهُ بَلْ إِن يَعِدُ ٱلظَّالِمُونَ بَعْضُهُم بَعْضًا إِلَّا عُرُورًا ﴿ اللَّهُ اللَّهَ اللَّهُ اللَّهُ السَّمَوَاتِ وَٱلْأَرْضَ أَن تَزُولًا وَلَين زَالَتَآ إِنْ أَمْسَكُهُمَامِنْ أَحَدِمِّنْ بَعْدِهِ عَ إِنَّهُ,كَانَ حَلِيمًا عَفُورًا ﴿ إِنَّ وَأَقْسَمُواْ بِٱللَّهِ جَهْدَ أَيْمُنَهُمْ لَبِن جَاءَهُمْ نَذِيرُكُيْكُونُنَّ أَهْدَىٰ مِنْ إِحْدَى ٱلْأُمَمِ فَلَمَّا جَآءَهُمْ نَذِيرٌ مَّازَادَهُمْ إِلَّانْفُورًا ﴿ اللَّهُ السِّيحَبَارًا فِي ٱلْأَرْضِ وَمَكْرَ ٱلسَّيِّي وَلَا يَحِيقُ ٱلْمَكْرُ ٱلسَّيِّئُ إِلَّا بِأَهْلِهِ ۚ فَهَلْ يَنظُرُونَ إِلَّا سُنَّتَ ٱلْأَوَّلِينَّ فَكَن تَجِدَلِسُنَّتِ ٱللَّهِ تَبْدِيلًا ۗ وَكَن تَجِدَلِسُنَّتِ ٱللَّهِ تَخُويلًا المُن أَوَلَدُ يُسيرُوا فِي ٱلْأَرْضِ فَيَنظُرُوا كَيْفَ كَانَ عَلَقِبَةُ ٱلَّذِينَ مِن قَبْلِهِمْ وَكَانُواْ أَشَدُّ مِنْهُمْ قُوَّةً وَمَا كَابَ ٱللَّهُ لِيعْجِزَهُ,مِنشَيْءٍ فِي ٱلسَّمَوَتِ وَلَا فِي ٱلْأَرْضَ إِنَّهُ كَانَ عَلِيمًا قَدِيرًا ﴿ اللَّهُ السَّمَا وَلِيرًا ﴿ اللَّهُ

45. If Allah were to seize people upon their deeds, He would leave no creature walking on the surface of the earth, but He gives them respite till a fixed term; and when their term comes – so indeed Allah is observing all His bondmen!

#### Yā-Sīn (ARABIC ALPHABETS)

(Revealed at Mecca - contains 83 verses)

Allah - beginning with the name of - the Most Gracious, the Most Merciful

- 1. Yaa-Seen\* (\*Alphabets of the Arabic language; Allah and to whomever He reveals, know their precise meanings.)
- 2. By oath of the wise Qur'an.
- 3. You (O dear Prophet Muhammad peace and blessings be upon him) are indeed one of the Noble Messengers.
- 4. On the Straight Path.
- 5. (The Qur'an is) Sent down by the Almighty, the Most Merciful.
- 6. So that you may warn these people whose ancestors were not warned, they are therefore unaware.
- 7. Undoubtedly, it (their disbelief) has proved true for most of them, so they will not believe.
- 8. We have indeed put shackles around their necks reaching up to the chins, so they remain facing upwards.

وَلَوْ يُوَاخِذُ ٱللَّهُ ٱلنَّاسَ بِمَا كَسَبُواْ مَا تَرَكَ عَلَى ظَهْرِهَا مِن دَابَةِ وَلَكِن يُؤَخِّرُهُمْ إِلَىٰ أَجَلِ مُسَمَّى فَإِذَا جَاءَ أَجَلُهُمْ فَإِنَ ٱللَّهَ كَانَ بِعِبَ دِوِه بَصِيرًا (0)

### المُوكِلُو يَسِنَ

# ﴿ بِنَ مِ اللَّهِ ٱلرَّحْمَٰنِ ٱلرَّحِيمِ ﴾

- 9. And We have set a wall before them and a wall behind them, and covered the top so they are unable to see anything.
- 10. And it is the same for them, whether you warn them or do not warn them they will not believe.
- 11. You warn only him who follows the advice and fears the Most Gracious without seeing; therefore give him glad tidings of forgiveness and an honourable reward.
- 12. We will surely bring the dead to life and We record what they send ahead and the signs they will leave behind; and We have accounted all things in a clear Book.

- 13. And relate to them the signs of the people of the city when two emissaries came to them.
- 14. When We had sent two towards them and they denied them both, so We fortified them with a third, and they all said, "Indeed we have been sent to you."
- 15. They said, "You are nothing but mortals like us; the Most Gracious has not sent down anything you are nothing but liars."
- 16. They answered, "Our Lord knows that surely, without doubt, we have been sent towards you."
- 17. "And our duty is nothing but to plainly convey (the message)."
- 18. They (the people of the city) said, "We think you are ominous; indeed, if you do not desist, we shall surely stone you to death, and you will surely face a grievous torture at our hands."
- 19. They said, "Your evil omens are with you! What! You get annoyed for being advised? In fact you are a people who transgress the limits!"
- 20. And from the outermost part of the city came a man running; he said, "O my people! Obey those who have been sent."
- 21. "Obey those who do not ask any fee from you, and they are on guidance."
- وَٱضۡرِبۡ لَهُمُ مَّثَلًا أَصۡحَبُ ٱلۡقَرۡيَةِ إِذۡ جَآءَهَا ٱلۡمُرۡسَلُونَ ﴿٣﴾ إِذْ أَرْسَلْنَاۤ إِلَيْهِمُ ٱثْنَيْنِ فَكَذَّبُوهُ مَا فَعَزَّزْنَا بِشَالِثٍ فَقَالُوٓاْ إِنَّآ إِلَيْكُمْ مُّرْسَلُونَ اللهِ قَالُواْ مَآ أَنتُمْ إِلَّا بِشَرُّ مِّثْلُنَ اوَمَآ أَنزَلَ ٱلرَّحْمَنُ مِن شَيْءٍ إِنَّ أَنتُمْ إِلَّا تَكْذِبُونَ ﴿ ۚ ۚ قَالُواْ رَبُّنَا يَعْلَمُ إِنَّا إِلَيْكُورُ لَمُرْسِلُونَ اللهُ وَمَا عَلَيْنَا إِلَّا ٱلْبَكْعُ ٱلْمُبِيثُ اللهُ قَالُواْ إِنَّا تَطَيَّرْنَا بِكُمِّ لَهِن لَّمْ تَنتَهُواْ لِنَرْجُمَنَّكُمْ وَلِيمَسَّنَّكُمُ مِّنَّا عَذَابٌ أَلِيدٌ ﴿ اللَّهِ قَالُواْ طَكِيرُكُم مَّعَكُمُّ أَيِن ذُكِّرتُّمْ بَلْ أَنْتُمْ قَوْمٌ مُسْرِفُونَ ﴿ إِنَّ وَجَاءَ مِنْ أَقْصَا ٱلْمَدِينَةِ رَجُلٌ يَسْعَىٰ قَالَ يَنْقُوْمِ ٱتَّبِعُواْ ٱلْمُرْسَلِينَ ﴿ اللَّهِ ٱتَّبِعُواْ مَن لَّا يَسْتَلُكُورُ أَجْرًا وَهُم شُهْتَدُونَ ١٠٠ وَمَا لِي لَا أَعْبُدُ ٱلَّذِي فَطَرَنِي وَإِلَيْهِ تُرْجَعُونَ اللهِ عَأَتَّخِذُ مِن دُونِهِ عَالِهِ مَا أَتَّخِذُ مِن دُونِهِ عَالِهِ كَةً إِن يُردُنِ ٱلرَّحْمَنُ بِضُرِّ لَا تُغَنِّ عَنِّ شَفَاعَتُهُمْ شَيْئًا وَلَا يُنقِذُونِ ﴿ إِنَّ إِنَّ إِذًا لَّفِي ضَلَالِ مُّبِينٍ ﴿ ثَ ۚ إِنِّ عَامَنتُ برَبِّكُمْ فَاسْمَعُونِ ١٠٠ قِيلَ ٱدۡخُلِ ٱلۡجُنَّةَ قَالَ يَلَيْتَ قَوْمِي يَعْلَمُونَ ﴿ إِمَا غَفَرَ لِي رَبِّي وَجَعَلَنِي مِنَ ٱلْمُكْرَمِينَ ﴿ ١٧)
- 22. "And what is the matter with me that I should not worship Him Who created me, whereas it is towards Him that you are to return?"
- 23. "What! Shall I appoint Gods other than Allah? So that if the Most Gracious should wish me any harm, their intercession would be of no use to me, nor would they be able to save me?"
- 24. "Undoubtedly, I am then in open error."
- 25. "Indeed I have believed in your Lord, so heed me."
- 26. It was said to him, "Enter Paradise"; he said, "If only my people knew!"
- 27. "The manner in which my Lord has pardoned me and made me of the honoured ones!"